

მიღებულა:

რეინის კაუჭები შენთანისთვის (Дутавровыя батки)

ნამდვილი ბასმუქის ალიბასტრი.

*** იქიღვამე ზომიერ ფასათ ***

საჯარო სახლი
ი. გოშკიელის ფვილაჟის
ქუთაისში

Table with 2 columns: Item description and Price. Includes items like 'ბარბორის წყალი', '1 ბოთლი', '25 კ.', '10/2', '13.60', '15.3', 'რუბლ', '14/1', '1.20', '15.3'.

ავეჯულობისა და ჭურჭლე-
ულობის მაღაზია ქ. ქუთაისში.

შ. ს. შილერისა.

ალექსანდრეს ქუჩისა

გაისხნა სწავილური განყოფილება ვლადკრინის მისწრობი მასალების და არმსტრუებისა, რაც ვიდეკლოვის უხვადღესი სარისხის მოკვებებ ცნობილი ფორმებისაგან. ზურფოჟ ვისრუ-
სახლის ზეჯეთ და ვლადკრინის განსანთებელი მეთუღების მიწაუბას; ვიდეკლოვის მოკვებებ მსურველთათვის სწავილსტო მონტირირები, ჩუენი მასალების სარისხის საეკეთ-
ვისრულობა, ფასები ვიდეკლო კონსტრუქციის გარეშე.

პეტეის ცემით ფ. ს. ფილიპოვი.

და შევიდა აბრეშუმის თესლი და მის-
გან სარგებლობა ენახა. დ. ზესტაფონა-
ში უკვეწლიაში შეიღება არა ნაწარ-
ლები 2-3 ათასი ფუთი პარკისა; სეი-
რის საღებურზე შარშან კრამა ებრავი-
მა იყიდა 700 ფუთამდე პარკი და სხე-
მაც თითქმის სამი ანდენი. ასე რად
ზესტაფონისა და სეირის საღებურად სა-
ღებობდა ყოველ წელს 4 ათას ფუთზე მე-
ტა. წელს კი აბრეშუმის პარკის რაოდ-
ენობა აქ სათქმულები არ არის, იმედ-
წლის დამეორდა. ეს გამოიწვია ვასილი
წლის პარკის სიბრტე-იურდობად 8-
10 მანეთად ფუთი პარკი, როცა ესეც
ფუთი პარკის მოყვანა უფლებად თეთი მუ-
შა მებარებუემს 8-10 მანეთად. შარ-
შან თვის იწვევდნენ, აწი აღარ გა-
ვარონობა სახსნი აბრეშუმის ჰეიარ და
სამართლიანი იყო: მისხლ თესლს
სკირდებდა გამოსაცვებთ 10 ფუთი თულის
ფოთლი: ამასთან სხვა ხარებები რომ
მიხებოდ და თეთი შრომაც მებარებუე-
მა 10 და 11 მანეთად გამოიწველი ფუ-
თი პარკისა, არათუ რამე ზეირს ნახე-
ლობს-დიდ ზიანდ ში. ეს შეიგნო უკე-
ნისხმაც და წელს აბრეშუმის ჰეი აღარ
ეცია. ბატონო, 60 ფუთი ფოთლით რამ-
დელ ღირსა და ცხვარს ვავსუქებო, სა-
დალაზო მინც არ გეცქემა, ამბობდა
ხალხი. ვასილი წლის მოუსალოდლო და-
მწველ და ვაგებრებელი ხალხისთვის
დიდ ბედნიერებას უკვდენდა წელს რომ
აბრეშუმის ჰეი ყოვლიდა, რიდან და
სიკვარიანი აქვს, და ეს გვიყო ზო-
გიერთი ვაუმბადიორი ვაქრის თავგასული-
ბა. ამბობენ, წელს მისთვის აუფრეს აბ-
რეშუმის პარკის ფასს, რომ პარკის მო-
სავალი ცრავა იყო, შარშანდელი შე-
კლარი მზრია: პარკი ისეთი მისაწი-
ლიდა, რომ რაც უნდა დიდი მოსავალი
იქნეს მისი. მინც ღირსეულით ვასაღე-
ბა. ვერ ვეღირსეთ და ვერა ჩვენში სოფ-
ელი მოსიარულე ინსტრუქტორს, რომ
მან აბრეშუმის ჰეის მოყვანის დროს მი-
წროლოს ხოლმე მებარებუეთ სხვადასხე-
რებობები და დარებება ჰეის მოსალო-
შენების შესახებ. წელს მაგალითად, იმ-
გიათი იყო სოფლით აბრეშუმის ჰეი და
ვისაც ყიფდა შეფუფრებელი მოგლისა და
ამიღების გამო უმბრავლესობას იმდენათ
გაუფუტდა, რომ ერთი კოლონო თეს-
ლიდან 2-3 იყო პარკი მიიღო მზო-
ლოდ; ეს ხომ თესლის ფასია, მეტი არა-
ფერი!

აქაურების საიფრებობა და „დნარსებით“
გაცემული კოდეცავარი (დუნსტულოება)
გვცემენ სასოწარკვეცილებში არიან ჩა-
ვარდნილი, რომ ამით აქაური მოხდენ-
ები, თავდაზნაურთა გულის მოსაგებათ
ბევრადენ. ამ წინაზე ერთი მოხელე
ასეთი რიანებისთვის მოგვაზორეს აქედან.
ღმერთმა გვაზორეს მისი ნაცვალი აწიო,
ლოცულობს ხალხი...

ბეჯე ყმრეა.
რედაქტორ-გამომცემელი გ. ველიძე.
გეოითრევეთ უპეღვან!!!
პეტერბურგის ქიმიური ლაბორატორიისა-
გან საუთესო
მომზადებული ნამდვილი გლიციერინის
საკონი.
იყიდება კავკასიის ყველა
საათეთიქო მაღაზიასა და
აუთოქში.

რკიბის გზა
ქუთაისიდან მიდის.
თფილის: სახლობო 4 ს. 10 წ.დ.; სხ. 10 ს.
6 წ. დ.; ფოტო 11 ს. 55 წ. დ.;
სხ. 11 ს. 27 წ. დ.
ბათომ: სხ. 5 ს. 10 წ. დ.; სხ. 7 ს. 5 წ.
სა.; სხ. 11 ს. 27 წ. დ.; ფოტო 5 ს.
5 ს. 21 წ. დ.
ფოთს: საგარეო 4 ს. 22 წ. დ.; სახლობო
5 ს. 10 წ. დ.; ფოტო 5 ს. 21 წ.
სა.; სხ. 7 ს. 56 წ. სალ.
შორაპანს: საგარეო 4 ს. 57 წ. დ.
ტყეპულს: სხ. 7 ს. 50 წ. დ.; სხ. 3 ს.
45 წ. დ.
ქუთაისს მიდის.
ოფილის-სხ. 7 ს. დ.; სხ. 8 ს. 26 წ.
დან: სალ.; ფოტო 6 ს. 56 წ. სალ.;
სხ. 1 ს. 26 წ. დამბი.
ბათომიდან ფოტო 16. 20 წ. დ.; სხ. 1 ს.
14 წ. დ.; სხ. 1 ს. 26 წ. დ.; სხ. 7
საათ. დლ.
ფოთიდან: საგ. 10 ს. 3 წ. დ.; სხ. 1 ს.
20 წ. დ.; სხ. 1 ს. 26 წ. დ.
შორაპანდან: საგ. 9 ს. 31 წ. დლ.
ტყეპულდან: სხ. 5 ს. 11 წ. დ.; სხ. 11
საათ. 9 წ. დლ.

ЕСТЬ ОДНО ЛИШЬ СРЕДСТВО
От перхоти, выпадения и для роста волос.
"ШИЛЕРИНЪ"
[ТРАВМ.]
У меня, пенко-френслога Х. М. Шилера-школьника [автора научн. книг] от-
томления, испытанъ усмачивающъ занятъ трудными оубльностями науки, стали ет-
выпадать волосы и появились облыснныя поросль. Я испробовалъ все, но ничто не
средины, но ничто не помогло мнѣ. Я безнадежно примирился съ мыслью быть лысымъ,
однажды, развѣсивъ старинную, рѣдкую медицинскую книгу, и нашелъ въ ней средство
рошенія волосъ, состоящее изъ различныхъ травъ. Я составилъ его и сталъ имъ пользо-
ваться. Оно меня очистило! У меня прекратился перхоть
У меня выросли чудные волосы!
Мои волосы вызываютъ удивление вохтъ!!!
Мое средство было многими и многими ладъ чудный ростъ волосъ, за что я
множество благодарностей и отзывовъ. Я съ удовольствіемъ рекомендую мое средство
нуждающимся въ немъ, надеясь, что за него получу благодарности. Мое средство по-
лучилъ ШИЛЕРИНЪ развѣсивъ Врачевъ. Управой за № 6026.
ШИЛЕРИНЪ является единственнымъ радикальнымъ средствомъ отъ головной
выпаденія волосъ и для ихъ рошенія. Шилеринъ примѣняется съ большимъ успѣхомъ
еще для рошенія бороды и усовъ. Я не стараю за него отомстить множеству благодарныхъ
Знаете, за недостаткомъ мѣста приводить лишь послѣднюю отзывку и благодар-
ноуственные мною за послѣднее время.
Если Вы для проверки напишите моему лицу въ нижеуказанный адресъ, то пред-
конвертъ со своимъ адресомъ и наклеенной маркой
Читай те!
свищенникъ Викторъ Катуровскій, Почт. ст. Верезно, Волын. губ. пишетъ:
Милостивый государь, г. Шилеръ-Школьникъ! Результаты отъ употребленія
травы получаютъ поразительные. Волосы перестали падать, и появились рассти-
лость на рѣхъ мѣстахъ, гдѣ ей сомнѣя не было. Жаль, что я такъ поздно при-
е съю средству.
Любовъ Васильева Гозюльова, С.-Петербургъ, Лицейск. № 6. Благодарю
Шилера-Школьника за пробный „Шилеринъ“, который примѣнила по указу
Выпаденіе волосъ совершенно прекратилось.
Казимиръ Вильскій, Варшава, Хахельная 130, кв. 40, пишетъ: Прошу
свою искреннюю благодарности. Ваше дивное средство „Шилеринъ“, благодаря
горому у меня прекратилось выпаденіе и выросли густые волосы. Буду recom-
вать всѣмъ нуждающимся въ этомъ средству.
Поручикъ Делецкий, Винница (Подольск. губ.) Пѣхотный Крымскій полкъ
получилъ пробный пакетъ „Шилеринъ“. Онъ оказываетъ лучшее дѣйствіе, чѣмъ
нѣко м. Мещановскій, надометри. телеграф. Новоруканка (Херсонск. губ.)
Очень благодаренъ Вамъ за траву „Шилеринъ“. Ваше средство отлично дѣйстви-
у меня перестали падать волосы, и перхоть совершенно прекратилась.
Софія Васильевна Гринца, Каминскъ, уѣ. Шмидта 130. Прошу немед-
выслать пакетъ травъ „Шилеринъ“. Ваши травы оказали большое пользу мо-
волосамъ. Перхоть исчезла, а главное, волосы мои укрѣпились и совершенно
стали падать.
Начальникъ станции Г. А. Якубовскій, Багута ст. М.-К. В. Ж. Д. Обраща-
въ Васъ съ просьбой выслать мнѣ большую коробку травъ „Шилеринъ“. Получен-
у Васъ пробой остался очень доволенъ „Шилеринъ“. Оказываетъ хорошее де-
твие, за что очень Вамъ благодаренъ.
Марія Бухвалдеръ, жена преподавателя Реального Училища Платова, Та-
рская № 2. Въ прошломъ году получила отъ Васъ средство „Шилеринъ“. У-
употребленія прекратилось выпаденіе: волосы стали чудно расти, послѣднее время
приняла природный цѣтвъ. Въ настоящее время прошу выслать для моей же-
одну коробку травъ „Шилеринъ“.
Екатерина Максимовна Дорониныхъ, Серпуховъ, Моск. губ. Пробный пакетъ
и получила. Восхищаюсь этимъ средству. Послѣ явилъ развѣтрянная рѣзкая
получилъ удивительный, перхоть исчезла, волосы-мнѣ и блестящи. Сер-
приняла благодарности и прошу выслать большую коробку травъ за три рубля.
Свищенникъ Г. С. Ломаничъ гор. Изюмъ (Уральск. Обл.) За присланный
кетъ травъ прошу выслать вторую благодарности. Ваше средство отлично
твуетъ у меня перестали выпадать волосы и зажито показались новые волосы,
ре также стала зажито расти.
М. Ф. Вязовъ, Черныговъ Гончаръ ул. соб. д. № 62-я Пробная доза „Ш-
леринъ“ вполне оправдала ожиданія: мои волосы бусовую укрѣпились, и
удовольствіемъ выписываю большую коробку.
Платовъ Егорьевъ, Оханскъ, Перм. губ.-Владогоро Х. М. Шилера-Шко-
ка за пробный пакетъ травъ „Шилеринъ“, который быстро оказалъ свое пре-
ходное дѣйстви. У меня прекратилось выпаденіе и волосы стали чудно расти.
шу выслать еще три пакета.
Кирилья Фурманъ, Алушка, Тавр. г. Примите сердечно благодарности за
дивное средство „Шилеринъ“, благодаря которому у меня прекратилось выпаденіе
и появилась расстильность. Буду рекомендовать всѣмъ нуждающимся въ этомъ
средству. Примите еще два пакета Вашихъ травъ;
М. О. Хандюковъ, Нахичеванъ. За присланную траву „Шилеринъ“ очень
годаренъ; средство превосходное дѣйствиетъ для рошенія волосъ и усовъ.
М-е. Варвара Фисунъ, Хорьскъ. Не выберу словъ выразить Вамъ свою
дарности за Ваше средство „Шилеринъ“. У меня прекратился головная
превосходно растутъ волосы.
Е. В. Минаевъ, Одесса, Срошкная 39, кв. 12. Упѣваю Васъ г-нъ Шилеръ,
что первая проба „Шилеринъ“ дала блестящіе результаты. Прошу выслать
ую коробку.
М-е Шилова, С.-Петербургъ, Благодарю Васъ за пробный пакетъ Ваш-
средства „Шилеринъ“. Очень хорошо Повліяла на мои волосы: перхоть пре-
стала и волосы перестали выпадать.
Мое средство „Шилеринъ“ тѣмъ же насладившись и строго профвено.
дѣйствиетъ благотворно, вполне оправдала свое названіе. Прекращаетъ
оодоравливаетъ кожу, укрѣпляетъ корни и даетъ здоровую и богатую рассти-
лость.
„Шилеринъ“ съ успѣхомъ примѣняется также для рошенія бороды и усовъ.
Пакетъ травъ „Шилеринъ“ съ подробнымъ описаніемъ и наставленіемъ
имъ пользоваться и брошюры съ отзывами и благодарностями продается на
во всѣхъ аптекахъ и аптекарскихъ магазинахъ за 25 коп. высылается Иногогородъ
за 35 коп. наложеннымъ платежемъ на 16 коп. дороже. Марія проситъ присла-
только въ заказныхъ письмахъ.
Имя адресъ: Варшава, Пенко-Френслогу Х. М. Шилеръ-Школьнику Пенная
Требуйте „Шилеринъ“ во всѣхъ аптекахъ и аптекарскихъ магазинахъ.

ბებანი
გ. გოშკიელის და ს. წამითლის
ერთად ერთი წარმომადგენლები ქუთაისის გუბერნიამი, ბათომის და
სახსრების ოლქში უხვადღესი სასახლის ვოფეისერების, ოური
სწავილეს მის წყნა-მადღევის ბუშების ძიებების ქარხნისა, მასეკეთ
განსაკუთრებული ყურადღება მისი ყუთს ნიანს „ბემსკო“
რეისერლობის მაღაზიაში იყიდება:
საკუთესო
ქარხნების
მიღებული ტიპენული
საქონლი: კარის, ფანჯრის
და ღუმელის მოწოდებლობა;
სადურებელი ხელსაწყოები, ფანჯრის
მინები, რკინის ნიშები, ლუბისანი, მე-
თული, ყოველგვარი საღებავი წამლი,
ფლუქტორანის ზარის მოწყობილებანი, მალეიერი,
ცემენტი, ვებლანი ქურტლები, ასფალტი, და სხ.
ვებრობა პარტიით და წერილით ხელმისაღწეად ფასით.
ქ. ქუთაისში, საკუთარ შენობაში, შიხველის ქუჩაზე № 65.

Единственное средство!
Знаменитого Професора
ПЬЕРЕ въ ПАРИЖѢ
Порошокъ „ПЬЕРЪ“
При употребленіи нашего знаменитаго порошка „Пьеръ“ исчезаетъ
всякая зубная и нервная боль, очищаетъ всѣмъ нарастающимъ на зу-
бахъ камни и выбѣлосъ испорченные зубы въ продолженіи одной
минуты дѣлаетъ бѣлыми и красивыми а также блестящими какъ
жемчугъ и во рту получается очень пріятный вкусъ.
Прощмъ порошокъ „Пьеръ“ не равниваетъ съ другими обманчивы-
ми средствами, ибо одно лишь единственное средство есть только
порошокъ „Пьеръ“ за которое получили тысячи благодарностей и
множество таковыхъ ежедневно прибываетъ, которая можетъ пред-
ставить на каждое требованіе.
Цѣна жестиной коробки 1/4 фунт. порошка „Пьеръ“ 70 коп. за 3 шт.
1. 85 коп. пересылка за счетъ заказчика (Вмѣсто денегъ можно при-
сылать марку въ заказномъ письмѣ).
Высылаются также и наложеннымъ платежемъ на 18 коп. дороже.
Заказы и деньги адресовать: ЭКСПОРТЪ БЮРО ТОРГОВАГО ДОМА
ВЛАДИСЛАВЪ ГАЛЛЕРЪ, Варшава, Юрсалимская № 66.

ქვემო იმერეთი.
ბ. პანდი. ერთი საზოგადოებაც არ
მოიძებნება მიწის ქუთაისის მარზია ისე
შევიწოვებელი და დეკეთებელი ყო-
ველი მხრით, როგორც ვინის საზოგადო-
ებაც... ეს საზოგადოებაც წინა ვაჟქუ-
ლი იყო და მოვრობასაც ეს საზოგადო-
ობის მიმანდ სხეებისთვის, შარშან ახლა
შეიძლება ითქვას, რომ ვინის ცხოვრების
მაგის ცემა შექრებულა და ასეთი მდგომ
მარცხა მანამდე გასტანს, სანამ აქაური
შეგნებელი თამაშ დღევანდელ მდგომარ-
ეობის საქმეს სათავეში არ ჩაუდგება.
ბევრი საკურადღებო დაწესებულება (წერი-
ლი და სრულიც ამანაგობა, სამკურნელო
და შკოლები) მებრან ყველა თავის ნამ-
დელი გზას ასცდა.
აქაური მასწავლებლები მეტს ღრის
ღვინის სხამ აწმობენ, სამკითხველში
ერის უფრადობა, ვახუშის ვერ ნახეთ და
წერილი კრედიტის ამანაგობის გამგეო-
ბის წევრებიც უფრო თავის თავზე ფე-
რბენ ვიდრე საზოგადო სარგებლობაზე.

„მომბა“ კავკასიის ქუჩა სახლი № 17.